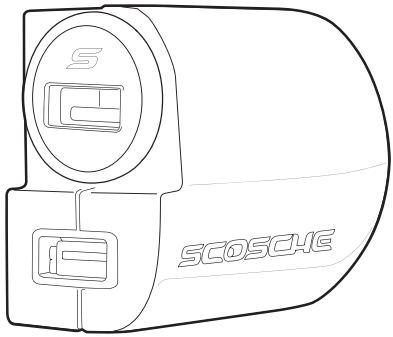
SCOSCHE®

powerFUZE™
HC12V

DUAL USB CHARGER
WITH 12V USB ADAPTER

PARTS INCLUDED:
(1) AC charger
(1) 12V USB adapter



FEATURES:
- Dual USB output
- 12V socket
- Folding AC prongs
- Removable 12V USB adapter
- Provides USB charging at home or car
- Provides 12V socket at home
- LED power indicator/locator

SPECIFICATIONS:
AC Wall Charger
Input Voltage: 100~240vAC
USB Output Voltage: 5vDC, 1A
Socket Output Voltage: 12vDC, 500mA

12V USB Adapter
Input Voltage: 12~24vDC
USB Output Voltage: 5vDC, 1A

OPERATION

AC CHARGING
1. Plug the **powerFUZE** into an available AC outlet. The **powerFUZE** works with most 100~240v AC power outlets. The **powerFUZE**'s LED will light up once plugged in. For dual USB charging insert the 12V USB adapter into the 12V socket on the HC12V (Fig. 1 page 2). The 12V USB adapter's LED will light up blue once plugged in.
2. Using your device's USB charging cable (not included), plug your device into an available USB port on the **powerFUZE** to begin charging (Fig. 2 page 2).

DC CHARGING
1. Plug the 12V USB adapter into an available 12V accessory socket. The 12V USB adapter works with most 12-24v DC power sockets. The 12V USB adapter's LED will light up once plugged in (Fig. 3 page 2).
2. Using a USB charging cable (not included), plug your device into the USB adapter to begin charging (Fig. 3 page 2).

STOP

IMPORTANT!
DO NOT RETURN PRODUCT TO THE RETAILER
IF YOU NEED ASSISTANCE OR REPLACEMENT PARTS
CALL US *TOLL FREE*: 1-800-621-3695 X3
HOURS MON-FRI *8AM-5:30PM (PST)* **SATURDAY *8AM-2PM (PST)***

LIMITED WARRANTY

Scosche Industries Inc. warrants this product to be free from defects in material and workmanship for a period of 1 year from purchase. This Scosche product is sold with the understanding that the purchaser has independently determined the suitability of this product. This warranty is offered to the original purchaser of the product only. This warranty does not cover the product if physically damaged, subject to negligence or misuse, abuse, alteration, accident, or an act of GOD. This warranty does not apply to product which has water or physically damaged by accident or which has been misused, disassembled or altered.

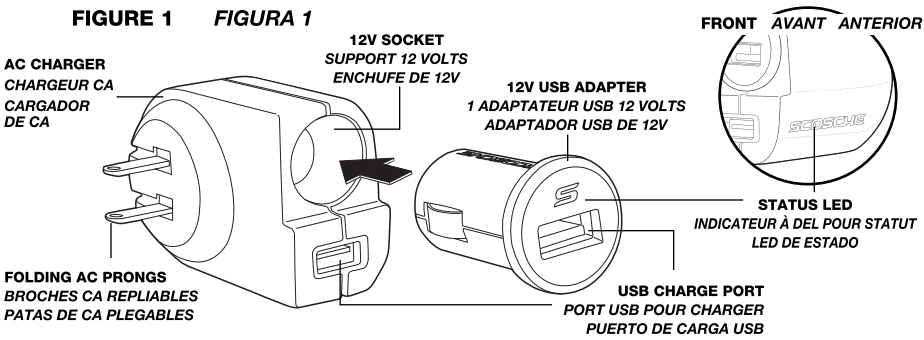
The original dated sales slip or proof of purchase will establish warranty eligibility. If the product should prove defective within the warranty period, return the product with proof of purchase to Scosche Industries Inc. Scosche, at its option, will replace or repair the product free of charge and return the product postage paid.

In no event shall Scosche Industries, Inc. be responsible for claims beyond the replacement value of the defective product, or in any way be liable or responsible for consequential or incidental damages. No empress warranties and no implied warranties, whether for fitness or any particular use or otherwise, except as set forth above (which is made expressly in lieu of all other warranties) shall apply to products sold by Scosche. Scosche Industries cannot be held responsible for discrepancies/inconsistencies that may occur due to automotive manufacturing changes or option.

©2009 SCOSCHE INDUSTRIES, INC.

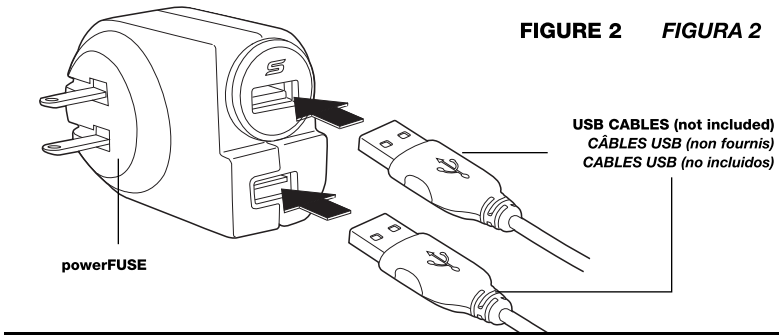
OVERVIEW / *VUE D'ENSEMBLE / VISTA GENERAL*

FIGURE 1 *FIGURA 1*



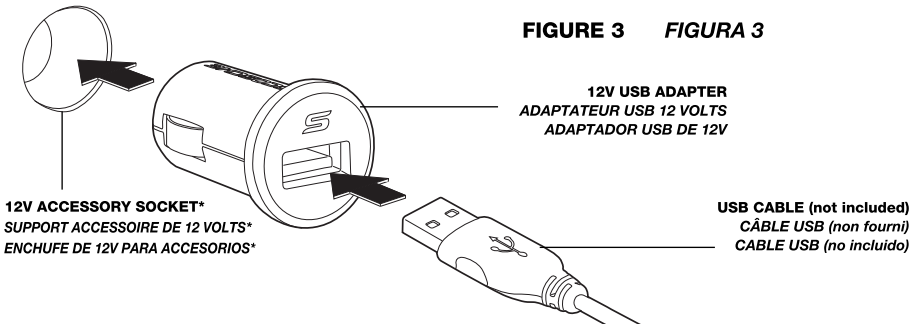
AC CHARGING / *CHARGEMENT CA / CARGA DE CA*

FIGURE 2 *FIGURA 2*



DC CHARGING / *CHARGEMENT CC / CARGA CON CC*

FIGURE 3 *FIGURA 3*


12V USB ADAPTER
ADAPTATEUR USB 12 VOLTS
ADAPTADOR USB DE 12V
12V ACCESSORY SOCKET*
SUPPORT ACCESSOIRE DE 12 VOLTS*
ENCHUFE DE 12V PARA ACCESORIOS*
USB CABLE (not included)
CÂBLE USB (non fourni)
CABLE USB (no incluido)

***IMPORTANT:** The fitment of the **powerFUSE** adapter may vary depending on your vehicle's 12V socket provided by the manufacturer. In a case where the **powerFUSE** becomes stuck in the cigarette lighter /12V accessory socket and cannot be removed with your fingers, we recommend using a plastic or non-metal tool to remove the **powerFUSE** from the 12V socket.

****IMPORTANT :** L'emmanchement de l'adaptateur **powerFUZE** peut varier dans votre véhicule selon le support 12V fournit par le fabricant. Au cas où il serait impossible de retirer le **powerFUZE** de l'allume-cigarette/ support d'accessoire 12V et qu'il vous est impossible de le retirer avec vos doigts, nous vous recommandons d'utiliser un outil de plastique ou non-métallique pour retirer le **powerFUZE** du support 12V.*

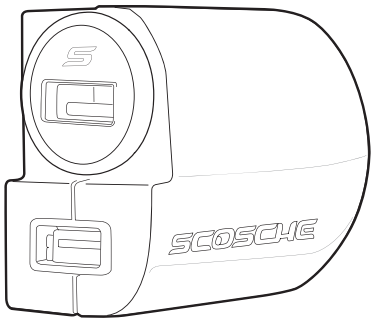
****IMPORTANTE :** El acoplamiento del adaptador **powerFUZE** puede variar dependiendo del tipo de enchufe de 12V que el fabricante haya instalado en su vehículo. Si el **powerFUZE** queda trabado dentro del enchufe de 12V para accesorios/encendedor y no lo puede sacar con sus dedos le recomendamos usar una herramienta de plástico o no metálica para removerlo.*

SCOSCHE®

powerFUZE™
HC12V

CHARGEUR USB DOUBLE
AVEC ADAPTATEUR USB 12V

PIÈCES INCLUSES :
1 chargeur CA
1 adaptateur USB 12 volts



CARACTÉRISTIQUES :
- Deux sorties USB
- Support 12 volts
- Broches CA repliables
- Adaptateur USB amovible 12 volts
- Possibilité de chargement USB à la maison ou dans la voiture
- Adaptateur 12 volts pour la maison
- Indicateur/repère d'alimentation à DEL

SPECIFICATIONS :

Chargeur mural CA
Tension d'entrée : 100~240vCA
Tension de sortie USB : 5vCC, 1A
Tension de sortie du support : 12vCC, 500mA

1 adaptateur USB 12 volts
Tension de sortie USB : 12~24vCC
Tension de sortie USB : 5vCC, 1A

FONCTIONNEMENT

CHARGEMENT CA
1. Branchez le **powerFUZE** dans la prise CA disponible. Le **powerFUZE** fonctionne avec la plupart des prises électriques de 100~240v CA. La lumière à DEL du **powerFUZE** s'allumera une fois branchée. Pour les chargeurs doubles USB, insérez l'adaptateur USB 12 volts dans le support 12 volts du **powerFUZE** (figure 1 page 2). La lumière bleue DEL de l'adaptateur USB 12 volts s'allumera une fois qu'il sera branché.
2. Utilisez votre dispositif de câble de chargement USB (non fourni), branchez-le dans un port USB disponible du **powerFUZE** pour commencer le chargement (figure 2 page 2).

CHARGEMENT CC
1. Branchez l'adaptateur USB 12 volts dans un support accessoire 12 volts disponible. L'adaptateur USB 12 volts fonctionne avec la plupart des supports électriques 12-24v CC. La lumière bleue DEL de l'adaptateur USB 12 volts s'allumera une fois qu'il sera branché (figure 3 page 2).
2. Utilisez un câble de chargement USB (non fourni), branchez votre appareil dans l'adaptateur USB pour commencer le chargement (figure 3 page 2).

ARRÊT

IMPORTANT!

Ne retournez pas le produit au détaillant!

SI VOUS AVEZ BESOIN D'ASSISTANCE EN CE QUI CONCERNE L'UTILISATION OU DES PIÈCES MANQUANTES

Veuillez D'ABORD nous contacter au **1-800-621-3695 ext 3** **Numéro gratuit, assistance technique sans frais**

HEURES: Du lundi au vendredi 8:00 a.m. to 5:30 p.m. (PST) Samedi 8:00 a.m. to 2:00 p.m. (PST)

GARANTIE LIMITÉE

Scosche Industries, Inc. garantit ce produit d'être libre de tout défaut de matériaux et de fabrication pour une période de 1 an à partir de la date de l'achat. Ce produit Scosche est vendu sous entente que l'acheteur a indépendamment déterminé l'adaptabilité de ce produit. Cette garantie NE COUVRE PAS les frais accessoires ou autres encourus pour l'installation, le retrait ou la réinstallation de ce produit dans le véhicule. Cette garantie est offerte à l'acheteur original seulement. Cette garantie ne couvre pas le produit s'il est physiquement endommagé, ou soumis à la négligence ou à l'abus, à l'usage inapproprié, à une installation mal appropriée, à la modification, à un accident ou à une catastrophe naturelle.

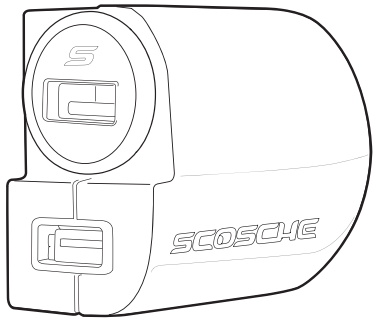
Aussi exclus de cette garantie sont les frais encourus pour la rectification d'une installation défectueuse et pour l'élimination d'une interférence électromagnétique (bruit causé par le moteur). Le reçu de caisse original indiquant la date de l'achat établira l'admissibilité à la garantie. Si le produit est trouvé défectueux en dedans de la période de la garantie, renvoyer le produit accompagné de la preuve d'achat chez Scosche Industries, Inc. Scosche, à sa discrétion, réparera ou remplacera l'unité sans frais et paiera les frais d'expédition du retour par la poste au client. Scosche, en aucune circonstance ne sera responsable pour les réclamations au-delà de la valeur de remplacement du produit défectueux et refuse toute responsabilité envers les dommages incidents ou accessoires. Aucune garantie explicite ou implicite, soit d'adaptabilité pour un usage particulier ou autre, sauf celle qui précède (laquelle est expressément présentée au lieu de toutes autres garanties), ne sera applicable aux produits. Scosche Industries ne sera aucunement responsable pour les divergences et/ou les variations qui pourraient se produire en raison des changements ou options apportés par les fabricants d'automobiles.

SCOSCHE®

powerFUZE™
HC12V

CARGADOR DOBLE USB CON ADAPTADOR USB DE 12V

PARTES INCLUIDAS:
(1) Cargador de CA
(1) Adaptador USB de 12V



CARACTERÍSTICAS
- Doble salida USB
- Enchufe de 12V
- Patas de CA plegables
- Adaptador USB de 12V removible
- Proporciona carga USB en el hogar y el automóvil
- Proporciona enchufe de 12V en el hogar
- Indicador de alimentación/localizador LED

ESPECIFICACIONES:

Cargador de tomacorriente de CA
Voltaje de entrada: 100~240vCC
Voltaje USB de salida: 5VCC, 1A
Voltaje de salida del conector: 12vCC, 500mA

Adaptador USB de 12V
Voltaje de entrada: 12~24vCC
Voltaje USB de salida: 5vCC, 1A

OPERACIÓN

CARGA DE CA
1. Enchufe el **powerFUZE** en un tomacorriente de CA disponible. El **powerFUZE** funciona con la mayoría de los tomacorrientes de 100~240 V de CA. El LED del **powerFUZE** se encenderá cuando esté ench fado. Para cargar dos USB, inserte el adaptador USB de 12V en el enchufe de 12V del **powerFUZE** (figura 1 página 2). El LED del adaptador USB de 12V se encenderá en azul cuando esté enchufado.
2. Usando el cable USB de carga de su dispositivo (no incluido), enchufe su dispositivo en uno de los puertos USB del **powerFUZE** para comenzar a cargarlo (figura 2 página 2).

CARGA CON CC
1. Enchufe el adaptador USB de 12V en un enchufe de 12V para accesorios disponible. El adaptador USB de 12V funciona con la mayoría de los enchufes de 12-24V de CC. El LED del adaptador USB de 12V se encenderá en azul cuando esté enchufado (figura 3 página 2).
2. Usando un cable USB de carga (no incluido), enchufe su dispositivo en el adaptador USB para comenzar a cargarlo (figura 3 página 2).

STOP

¡IMPORTANTE!

¡No devuelva este producto al establecimiento donde lo compró!

SI NECESITA ASISTENCIA O REPUESTOS

PRIMERO Llámenos al **1-800-621-3695 ext 3** **Llamadas gratis, no se cobra por la asistencia técnica**

HORAS: *Lunes a Viernes 8:00 a.m. a 5:30 p.m. (Hora del Pacífico) Sábados 8:00 a.m. a 2:00 p.m. (Hora del Pacífico)*

GARANTÍA LIMITADA

Scosche Industries Inc. garantiza este producto contra defectos de material y de mano de obra por un período de 1 año desde la fecha de compra. Este producto Scosche se vende entendiendo que el comprador ha determinado independientemente que el mismo es apropiado. Esta garantía es válida solamente para el comprador original de este producto. Esta garantía no cubre daños físicos al producto causados por negligencia o uso incorrecto, abuso, alteraciones, accidentes o causas de fuerza mayor. Esta garantía no cubre productos que hayan sido dañados por agua o físicamente, por accidentes o abusados, alterados o desarmados.

La validez de esta garantía estará determinada por el recibo original fechado u otro comprobante de compra. Si el producto se encuentra defectuoso dentro del período de garantía, retórnelo junto con un comprobante de compra a Scosche Industries Inc. Scosche, a su criterio, reemplazará o reparará el producto sin cargo y se lo retornará cobrándole el envío. En ningún caso, Scosche Industries, Inc. será responsable por reclamos más allá del costo de reemplazo del producto defectuoso, o será responsable o culpable por daños indirectos o incidentales. Ninguna otra garantía, ya sea expresa o implícita, ya sea de aptitud para cualquier uso en particular o por lo contrario, excepto como se indica más arriba (lo cual reemplaza expresamente cualquier otra garantía) se aplicará a los productos vendidos por Scosche. Scosche Industries no será responsable por diferencias o inconsistencias que pudieran presentarse debido a cambios u opciones de los fabricantes de automóviles.